





## Nota de prensa

## Una conferencia europea analizará la usabilidad de Internet y las oportunidades para construir un Internet para todos

 Analizarán el papel de la lectura fácil para conseguir ese objetivo y presentarán los avances del proyecto europeo Train2Validate

**Madrid, 18 de octubre de 2022.-** Los socios del proyecto europeo Erasmus+ <u>Train2Validate</u> analizarán la usabilidad de Internet, las barreras de la Red para personas con discapacidad o problemas de comprensión, y las oportunidades de la lectura fácil para construir un Internet para todos en una conferencia que tendrá lugar en Múnich el próximo 3 de noviembre

La conferencia <u>'Por un Internet para todos'</u> tendrá lugar en las instalaciones de SDI München, entidad socia del proyecto, el próximo 3 de noviembre. La conferencia reunirá a ponentes de diferentes países europeos, que explicarán con detalle aspectos técnicos relacionados con las guías de usabilidad de Internet (WCAG) y su importancia para personas con dificultades de aprendizaje. Los ponentes debatirán también alrededor de los aprendizajes que debe recoger Internet en la transición desde el papel como fuente de información, e incluso se descubrirán algunos proyectos relacionados con la inteligencia artificial como herramientas para la traducción o facilitación y personalización de información.

Hablar, debatir o presentar la forma de construir un Internet para todos no tiene sentido sin la experiencia de personas con dificultades de lectura o comprensión. Es el caso de Janina Spang y Nevenka Koss, que procedentes de Alemania y Eslovenia explicarán, respectivamente, las barreras a las que se enfrentan las personas más vulnerables en su interacción con Intenet y su experiencia como validadora de lectura fácil.

La lectura fácil es precisamente, una metodología de accesibilidad que consiste en hacer textos fáciles de leer para personas con problemas de lectura y comprensión. Existen unas guías europeas que regulan cómo realizar la adaptación de los textos, y algunos países como España cuentan incluso con una norma ISO experimental que recopila esas indicaciones. En este proceso, están implicados diferentes agentes: la persona adaptadora, que transforma el texto original siguiendo esas guías; la validadora, que comprueba que el texto adaptado se comprende, y la dinamizadora que apoya a la validadora a realizar esa comprobación.







El proyecto europeo Erasmus+ Train2Validate, liderado por Plena Inclusión Madrid, tiene el objetivo de construir estudios certificados para profesionales validadores y dinamizadores de lectura fácil.

Desde 2020 el proyecto ha publicado un <u>estudio de situación de la formación existente en lectura fácil en Europa</u>, basado en más de 450 respuestas obtenidas por personas validadoras y dinamizadoras en Europa. Los socios del proyecto han desarrollado, asimismo, <u>las tablas de competencias</u> y <u>los planes de estudios</u> necesarios para esa certificación y presentarán en Múnich los primeros materiales formativos para la adquisición de las competencias necesarias para el desarrollo profesional de estos nuevos perfiles laborales.

- Train2Validate es un proyecto liderado por Plena Inclusión Madrid, una organización social que trabaja para mejorar la calidad de vida de persona con discapacidad intelectual y sus familias lidera el consorcio en el que también participan las Universidades SDI Múnich (Alemania) y SSML Pisa (Italia), especializadas en traducción e interpretación, y la Universidad Politécnica de Timisoara (Rumanía) a través de la sección de traducción de la escuela de telecomunicaciones y comunicación empresarial. La también organización social Zavod RISA que trabaja con personas con discapacidad intelectual y con experiencia en redacción de textos en lectura fácil, y ECQA (Austria), entidad certificadora de perfiles profesionales europeos, completan el consorcio. www.train2validate.org
- Plena Inclusión Madrid es la Federación de Organizaciones en favor de Personas con Discapacidad Intelectual, declarada de utilidad pública y sin ánimo de lucro. En la actualidad, lo forman una red de 118 entidades organizadas, que gestionan más de 360 centros y servicios que ponen a disposición de las personas con discapacidad intelectual más de 29.000 plazas y servicios de las cuales alrededor de 10.000 son contratadas con la Comunidad de Madrid. Trabajan en las entidades alrededor de 5.000 profesionales y colaboran 2.700 voluntarios <a href="https://www.plenainclusionmadrid.org">www.plenainclusionmadrid.org</a>.
  - FI Proyecto Train2Validate (2020-1-ES01-KA203-082068) está cofinanciado por el Programa Erasmus + de la Unión Europea. El contenido de esta nota de prensa es responsabilidad del consorcio del proyecto y ni la Comisión Europea ni el Servicio Español para la Internacionalización de la Educación (SEPIE) son responsables del uso que se pueda hacer de la información aquí difundida.